



“Dan sal jou lig deurbreek soos die dageraad en jou genesing skielik uitspruit; en jou geregtigheid sal voor jou uit gaan, die heerlijkheid van die HERE jou agterhoede wees.”

26 February 2023

GAME CHANGER DEEL 2 WOORDE WAT 'N STAD RED

Skriflesing: Spr 11:30 & Jona 1-4

1953

Die vrug van die regverdige is 'n boom van die lewe, en hy wat siele win, is wys.

AMP

The fruit of the [consistently] righteous is a tree of life, And he who is wise captures *and* wins souls [for God—he gathers them for eternity].

TPT

But a life lived loving God bears lasting fruit, for the one who is truly wise wins souls.

Die vrugte van die [konsekwent] regverdige is 'n boom van die lewe, en hy wat wys is, vang en wen siele [vir God—hy versamel hulle vir ewig].

1. God se liefde het geen grense nie

Jona 4:2

1953

Toe bid hy tot die HERE en sê: Ag, HERE, het ek dit nie gedink terwyl ek nog in my land was nie? Daarom het ek tevore na Tarsis gevlug; want ek het geweet dat U 'n genadige en barmhartige God is, lankmoedig en groot van goedertierenheid, en Een wat berou het oor die onheil.

AMP

He prayed to the LORD and said, “O LORD, is this not what I said when I was still in my country? That is why I ran to Tarshish, because I knew that You are a gracious and compassionate God, slow to anger and great in lovingkindness, and [when sinners turn to You] You revoke the [sentence of] disaster [against them].

Hy het tot die Here gebid en gesê: “O Here, is dit nie wat ek gesê het toe ek nog in my land was nie? Daarom het ek na Tarsis toe gehardloop, omdat ek geweet het dat U 'n genadige en barmhartige God is, lankmoedig en groot van goedertierenheid, en [wanneer sondaars hulle tot U wend] herroep U die [vonnis van] ramp [teen hulle].

Gen 10:7-11

1953

7En die seuns van Kus was: Seba en Hávila en Sabta en Raéma en Sábtega. En die seuns van Raéma: Skeba en Dedan.

8Kus was ook die vader van Nimrod. Hý het begin om 'n gewelddenaar op aarde te wees.

9Hy was 'n geweldige jagter voor die aangesig van die Here. Daarom sê hulle: Soos Nimrod, 'n geweldige jagter voor die aangesig van die HERE.

10En die begin van sy ryk was Babel en Ereg en Akkad en Kalne in die land Sínear.

11Uit hierdie land het hy getrek na Assur en gebou: Ninevé en Réhobot-Ir en Kalag

AMP

7the sons of Cush: Seba, Havilah, Sabtah, Raamah, and Sabteca; and the sons of Raamah; Sheba and Dedan.

8Cush became the father of Nimrod; he became a mighty one on the earth.

9He was a mighty hunter before the LORD; therefore it is said, "Like Nimrod a mighty hunter before the LORD."

10The beginning of his kingdom was Babel and Erech and Accad and Calneh, in the land of Shinar [in Babylonia].

11From that land Nimrod went to Assyria, and built Nineveh, and Rehoboth-Ir, and Calah,

- *Nimrod was die agterkleinkind van Noag.*
- *Nimrod het Nineve gebou*
- *Nineve was die vyande Jode*
- *Babilon was die vyande van die Jode*

2. God se liefde skryf mens nooit af nie

Jona 1:14-15 & 17

1953

13Nogtans het die manne geroei om die skip weer land toe te bring; maar hulle kon nie, omdat die see hoe langer hoe onstuimiger teen hulle geword het.

14Toe roep hulle tot die HERE en sê: Ag, HERE, laat ons tog nie vergaan weens die lewe van hierdie man nie, en bring geen onskuldige bloed oor ons nie; want U, HERE, het gedoen na u welbehag.

15En hulle het Jona geneem en hom in die see gegooi. En die see het stil geword van sy onstuimigheid.

17En die HERE het 'n groot vis beskik om Jona in te sluk; en Jona was drie dae en drie nagte in die ingewande van die vis.

AMP

13Nevertheless, the men rowed hard [breaking through the waves] to return to land, but they could not, because the sea became even more violent [surging higher] against them.

14Then they called on the LORD and said, "Please, O LORD, do not let us perish because of taking this man's life, and do not make us accountable for innocent blood; for You, O LORD, have done as You pleased."

15So they picked up Jonah and threw him into the sea, and the sea stopped its raging.

17Now the LORD had prepared (appointed, destined) a great fish to swallow Jonah. And Jonah was in the stomach of the fish three days and three nights.

- *Jona sê hy sal eerder sterf as wat hy Nineve toe moet gaan*
- *God se boodskap oor Jona is dat Hy gekom het vir alle mense*
- *God se liefde het geen grense nie*

Jona 3:10

1953

En God het hulle werke gesien dat hulle hul bekeer het van hulle verkeerde weg; toe het God berou gehad oor die onheil wat Hy gesê het dat Hy hulle sou aandoen, en Hy het dit nie gedoen nie.

AMP

When God saw their deeds, that they turned from their wicked way, then God [had compassion and] relented concerning the disaster which He had declared that He would bring upon them. And He did not do it.

- *1 - Matrose en die Kaptein – nie gelowiges, 2 – Jona kry 'n 2de kans, 3 – Mense van Nineve. Al drie hierdie groepe het 2de kanse gekry*

Heb 6:4-6

1953

4Want dit is onmoontlik om die wat eenmaal verlig geword het en die hemelse gawe gesmaak en die Heilige Gees deelagtig geword het,

5en die goeie woord van God gesmaak het en die kragte van die toekomstige wêreld,

6en afvallig geword het — om dié weer tot bekering te vernuwe, omdat hulle ten opsigte van hulleself die Seun van God weer kruisig en openlik tot skande maak.

TPT

It is impossible to restore an apostate. For once a person has come into God's light, and tasted the gifts of the heavenly realm, and has received the Holy Spirit.

Dit is onmoontlik om 'n afvallige te herstel. (Dit wil sê, iemand wat hul geloof verlaat het. Om te sê dit is onmoontlik, beteken nie dat God hulle nie tot bekering kan bring nie, maar dat hy kies om hulle in hul verharde toestand te laat, baie soos Farao wat sy hart tot God verhard het. Die Aramees is baie duidelik, "hulle kan nie hernu word tot bekering nie.") Want eenmaal het iemand in God se lig gekom en die gawes van die hemelse ryk gesmaak en die Heilige Gees ontvang (Dit is onmoontlik om 'n afvallige te herstel. Want eenmaal het iemand in God se lig gekom, en die gawes van die hemelse ryk gesmaak, en die Heilige Gees ontvang,)

- *Maak nie saak of jy Jood of Griek of Afrikaner is nie, jy het geleentheid om Jesus aan te neem.*

3. God se liefde verander mense

Jona 3:4-9

1953

4En Jona het begin met een dagreis ver die stad in te gaan en het gepreek en gesê: Nog veertig dae, dan word Ninevé verwoes.

5En die manne van Ninevé het God geglo en 'n vasdag uitgeroep, en groot en klein het hulle met rougewaad bekleed.

6En toe die berig die koning van Ninevé bereik, het hy opgestaan van sy troon en sy mantel afgehaal en in rougewaad gehuld in die as gaan sit.

7En hy het in Ninevé laat uitroep en sê: Op las van die koning en sy groot manne — geen mens of dier, beeste of kleinvee mag aan iets proe nie, hulle mag nie wei of water drink nie;

8maar mens en dier moet 'n rougewaad om hê, en hulle moet ernstig tot God roep, en elkeen moet hom van sy verkeerde weg bekeer en van die onreg wat aan sy hande kleef.

9 Wie weet of God nie sal omkeer en berou sal hê nie, sodat Hy Hom afwend van die gloed van sy toorn en ons nie vergaan nie?

AMP

4Then on the first day's walk, Jonah began to go through the city, and he called out and said, "Forty days more [remain] and [then] Nineveh will be overthrown!"

5The people of Nineveh believed and trusted in God; and they proclaimed a fast and put on sackcloth [in penitent mourning], from the greatest even to the least of them.

6When word reached the king of Nineveh [of Jonah's message from God], he rose from his throne, took off his robe, covered himself with sackcloth and sat in the dust [in repentance].

7He issued a proclamation and it said, "In Nineveh, by the decree of the king and his nobles: No man, animal, herd, or flock is to taste anything. They are not to eat or drink water.

8But both man and animal must be covered with sackcloth; and every one is to call on God earnestly and forcefully that each may turn from his wicked way and from the violence that is in his hands.

9Who knows, God may turn [in compassion] and relent and withdraw His burning anger (judgment) so that we will not perish."

- *Hoekom het hele stad tot bekering gekom? Nineve se mense het geweet Jona was 'n Profeet, daarom het hulle Jona geglo.*
- *Werklik dis die Here wat gepraat het. Mense om ons smag na 'n woord van die Here af.*
- *Die 7 woorde draai hele stad om.*
- *My omgewing het my storie nodig, want my storie (ondervinding) gee geloofwaardigheid.*
- *God se liefde kan verander mense*

1 Sam 10:6-9

1953

6En die Gees van die HERE sal oor jou vaardig word, sodat jy saam met hulle sal profeteer en in 'n ander mens verander word.

7En as hierdie tekens vir jou uitkom, doen dan wat jou hand vind om te doen, want God is met jou.

8En jy moet voor my uit na Gilgal afgaan, en kyk, ek sal na jou afkom om brandoffers te offer, om dankoffers te slag; sewe dae lank moet jy wag, totdat ek by jou kom en jou bekend maak wat jy moet doen.

9En net toe hy sy skouer draai om van Samuel af weg te gaan, het God sy hart verander, en al hierdie tekens het op dié dag uitgekome.

TPT

6Then the Spirit of the LORD will come upon you mightily, and you will prophesy with them, and you will be changed into another man.

7When these signs come to you, do for yourself whatever the situation requires, for God is with you.

8You shall go down ahead of me to Gilgal; and behold, I will be coming down to you to offer burnt offerings and to sacrifice peace offerings. You shall wait seven days until I come to you and show you what you must do."

9Then it happened when Saul turned his back to leave Samuel, God changed his heart; and all those signs came to pass that day.

- *Wat verander mens? 1 – Onstandighede 2 – Werklike verandering kom net van die Here. Dit is wat God doen in mense se harte.*
- *Farao se hart het verander oor hy gewonder het wat gaan volgende gaan gebeur. So vrees verander my net vir die oomblik.*

Belofte

1 Tim 2:3-4

1953

3 Want dit is goed en aangenaam voor God, ons Verlosser,

4 wat wil hê dat alle mense gered word en tot kennis van die waarheid kom.

TPT

3It is pleasing to our Savior-God *to pray for them*.

4He longs for everyone to embrace his life and return to the full knowledge of the truth.

- *God se wil is dat alle mense gered moet word*

JOU STORIE MAAK SAAK VIR ANDER MENSE